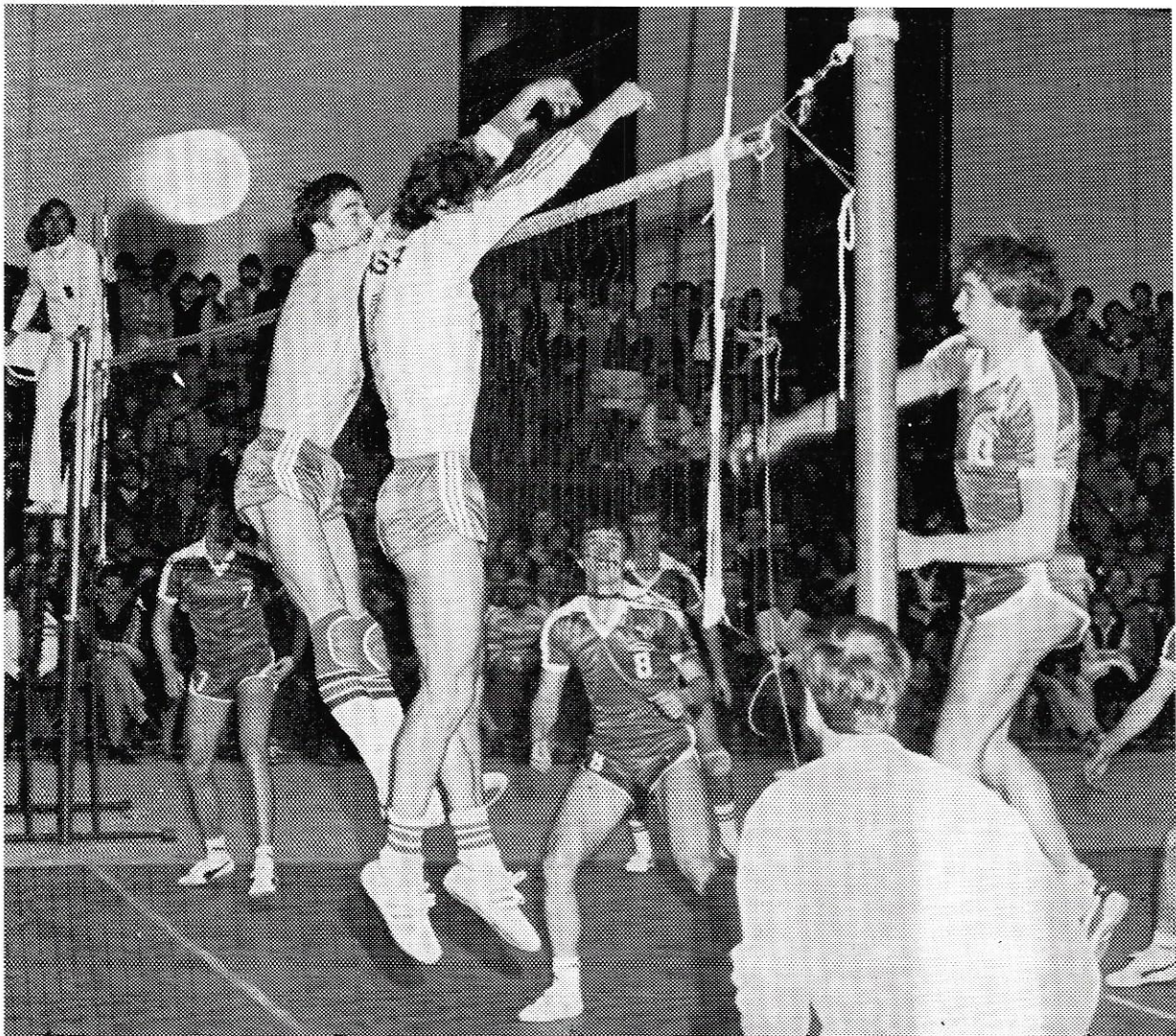


volleyball- information

Niederbayern

Heft 16

April 1981



Xaver Süß
 Skilifte und
 Sportrutschbahn
8352 Grafenau
 Telefon
 08552/2101



Grafenauer Rutschbahn

500 m lang
 „Juche“/ Grafenau
 Der neue Spaß für jung & alt

Versäumen Sie nicht, die erste Edelstahl-Rutschbahn Bayerns in Grafenau zu besuchen!
 Betriebszeiten: täglich v. 10–19 Uhr (bei Regen kein Betrieb)

Gasthof Dorfner

CAFE – PENSION

Inh. Joh. Knobloch

8351 Schönberg

Marktplatz 3 – Tel. 08554/389

Moderne Gästezimmer mit Bad,

Dusche und WC

Zentralheizung

Gutbürgerliche Küche

Parkplatz – Garagen

Das bekannte Fachgeschäft
 für Sommer- und Wintersportartikel
 mit großer Auswahl – Fachberatung und Kundendienst



Grafenau
 Kirchplatz
 Ruf 08552 / 14 36

BLUMEN SZALLIES

83 00 Landshut, Grasgasse 330

8300 Ergolding, Albinger Weg 14

Tel. 0871 / 7 11 38

Telefor-Blumenvermittlung

Landhaus Alsdorf

am Reinsberger
 Park

Pils vom Faß

Café - Restaurant - Pension
 Gutbürgerl. Mittagstisch,
 Wild- u. Fischgerichte - Ta-
 gesmenü - hausgem. Torten,
 gepfl. Getränke, Ruhige
 Hanglage, schöne Fernsicht,
 gr. Terrasse - Zi. m. Du/WC,
 kein Ruhetag
Schönberg, Tel. 14 49

M. BECKERT, LEDERVERARBEITUNG

Beckert Trachtenleder- Bekleidung

„A Lederhos'n nimmt nix krumm
 is's drausst a feicht und dreckert.
 Drum kauf Dir oane, sei net dumm
 dö Best'n gib't's beim Beckert!“

8351 Schönberg/Bayer. Wald

Alte Passauer Straße 1 – Tel. 08554/1403

- Lederhosen und Träger
- Lederkostüme und -jacksen
- Dirndl und Trachten
- Strick-, Walk- und Lodenjacksen
- Lodenmäntel – Trachtenröcke
- Trachtenblusen und Hemden
- Original Island- und Norweger-Jacksen
- Dekorationsfelle:
 Elch – Hirsch – Gemse – Rentier – Reh

Inhaltsverzeichnis

Seite 1	: Titelbild
Seite 2	: Inhaltsverzeichnis - Impressum - Titelbildtext
Seite 3 - 4	: Eine erfolgreiche Saison!
Seite 5	: Wir gratulieren unseren Meistern - Bezirkspokal 81/82
Seite 6	: Wichtig...Wichtig...Wichtig...
Seite 7	: Freiluftturnier in Passau - Miniolympiade in München
Seite 8	: Sportliches Verhalten ?
Seite 9 - 16	: Tabellenspiegel von der Bundesliga bis zur Kreisliga

Impressum

Verantwortlich für Inhalt, Gestaltung und Vertrieb:
Fred Horn, Eichendorffstr. 9, 839 Passau, Tel. 0851/81587

Technische Herstellung: Josef Öller, Norbert Wahleder und
Fred Horn (alle Passau).

Mitarbeiter: Alle Bezirks-, Kreis- und Vereinsmitarbeiter!

Redaktionsschluß für die Ausgabe Mai/Juni: 20. Mai

Unser Titelfoto

Das Foto auf Seite 1 zeigt eine Szene aus dem Herren-Bundesligaspiel TV Passau - Bayer TuS 04 Leverkusen. Andreas Mühlbauer (früher TSV Deggendorf) schlägt longline am Leverkusener Block mit Neghina und Glücke vorbei; von links SR Dr. Kröger und die Passauer Spieler Ecker, Strickert und Thral.

(Foto: Kramer)

Ein erfolgreiches Jahr

Der Weg der niederbayerischen Volleyballer geht weiter steil bergauf! Nachdem der TV Passau im letzten Jahr den Sprung in die erste Bundesliga der Herren geschafft hatte, gelang dieses Kunststück nun auch den Damen des TSV Vilsbiburg, die sich als Meister der II. Bundesliga Süd in Deutschlands höchste Spielklasse hochkatapultierten. Wir gratulieren Trainer Wolfgang Schellinger und seiner spielstarken Truppe zu diesem glänzenden Erfolg, der deutlich zeigt, daß die Vereine im kleinsten Bezirk des BVV ganz großartige Arbeit leisten. Sehr hoch einzuschätzen ist auch der 7. Rang des TV Passau in der I. Bundesliga, wenn sich auch herausgestellt hat, daß die vier Neulinge mit den übrigen sechs Mannschaften nicht ganz mithalten können. Immerhin eroberte der TV Passau jedoch den besten Rang aller Aufsteiger. Niederbayern besitzt also die einzigen Erstbundesligisten außerhalb des Großraums München.

Nicht ganz so überzeugend mischten die übrigen überregionalen Teams des Bezirks in den höheren Spielklassen mit. Die Damen des ETSV 09 Landshut konnten in der Regionalliga nicht bestehen und müssen in die Bayernliga zurück. Auch die Damen aus Passau erreichten in der Bayernliga ihr Saisonziel, den Aufstieg in die Regionalliga, nicht. In der Landesliga der Herren erfüllte der TSV Vilsbiburg mit Platz 5 die Erwartungen, während der TV Landau dem Abstieg nur knapp entging, und der TSV Deggendorf den bitteren Weg in die Landesklasse antreten muß. Bei den Damen landete der TV Dingolfing in der Landesliga auf Rang 3, wurden die Griesbacherinnen Sechste. Die VG Straubing kratzte als Dritttletzter die Kurve gerade noch.

In der Landesklasse der Herren gaben heuer die Niederbayern den Ton an, denn die TG Landshut marschierte als Aufsteiger gleich in die Landesliga weiter. Allerdings muß der TSV Grafenau nach einer 1:3-Schlappe am letzten Spieltag gegen Schlußlicht Glonn in die Bezirksliga zurück. Beachtlich hingegen Rang 3 für Schönberg, die Plätze 5 und 6 von TSV Niederviehbach und TV Hauzenberg sowie Rang 9 des TV Viechtach. Ganz anders in der Landesklasse der Damen! Hier spielte der SV Lohhof II mit mehreren ehemaligen Bundesliga-Assen den Hecht im Karpfenteich. Während sich die Hauzenbergerinnen als Dritte und die Mädchen aus Niederviehbach als Vierte platzierten, stammten auch die vier Schlußlichter aus Niederbayern: TV Passau II zog seine

Mannschaft vorzeitig zurück, und der TV Viechtach als zweiter Absteiger kam über einen einzigen Sieg nicht hinaus. Auch die DJK Tiefenbach (8:20) und der FC Fürstenzell (10:18) zählten zu den "Kellerkindern". Hier zeigt sich deutlich, daß das Niveau in den niederbayerischen Damenklassen noch wesentlich verbessert werden muß. Jeder Verein sollte sich dazu durchringen, die Damentteams nicht als "fünftes Rad am Wagen" zu betrachten, sondern als gleichberechtigten Bestandteil jeder Volleyballabteilung.

Große Sorge um die Jugendarbeit

Während Niederbayerns Damen und Herren selbst in den höchsten deutschen Spielklassen für Furore sorgen, bereitet die mangelhafte Jugendarbeit der meisten Vereine der Bezirksvorstandschafft noch große Sorgen. Nur je drei Mannschaften in der männlichen und weiblichen Jugend C, nur drei Teams in der weiblichen Jugend A, das sind zweifellos alarmierende Zahlen. In der Liste der Nachwuchs-Bezirksmeister tauchen insbesondere die Namen FC Ergolding und TV Dingolfing auf, ist noch ETSV 09 Landshut zu finden. Mehrere Teams stellen auch TV Passau, TSV Vilsbiburg und TG Landshut. Bei uns Volleyballern fehlt jedoch oft die Einsicht, die bei Fußballvereinen längst Platz gegriffen hat, daß das Fortbestehen der Abteilung oder des Vereins nur durch gezielte Jugendarbeit erreicht werden kann. Deshalb meine dringende Bitte: Übertragen Sie einem Spieler oder Betreuer die Aufgabe, ein Jugendteam aufzubauen! Beginnen Sie mit zehnbiszwölfjährigen Buben und Mädchen! Sie werden sehen, daß Sie mit dem Nachwuchs viel Freude haben. Nur so kann all das, was Sie in mühevoller Arbeit aufgebaut haben, längerfristig gesichert, ja sogar auf einen erfolgreichen Weg geführt werden.

Liebe Volleyball-Freunde, schon jetzt werden die Weichen für die kommende Saison 1981/82 gestellt. Bitte, denken Sie alle daran, daß Sie Ihre Vorbereitungen darauf ausrichten. Der Bezirk wird versuchen, Ihnen allen Hilfestellung zu leisten. Demnächst sollen zwei Wochenend-Lehrgänge für Trainer von Damen- und Herren- sowie von Jugendmannschaften ausgeschrieben werden. Außerdem ist für September ein Schiedsrichter-C-Kandidatenlehrgang für alle Neulinge vorgesehen. Nach der erfolgreichen Saison 1980/81 hoffe ich, daß der Aufschwung in unserem Volleyballsport weiter anhält. Sie alle, Abteilungsleiter, Trainer und Aktive, sind die tragenden Säulen unserer Gemeinschaft. Wir von der Bezirksvorstandschafft wollen die Weichen richtig stellen, damit wir alle auch nach der Saison 1981/82 zufrieden feststellen können: Ein erfolgreiches Jahr!

Fred Horn

Wir gratulieren unseren Meistern

II. Damen-Bundesliga: TSV Vilsbiburg
Herren-Landesklasse: TG Landshut
Damen-Bezirksliga: TSV Grafenau
Herren-Bezirksliga: TV Passau II
Herren-Bezirksklasse: TSV Deggendorf II
Damen-Bezirksklasse Nord/Ost: TSV Schönberg
Damen-Bezirksklasse Süd/West: FC Ergolding
Herren-Kreisliga Süd/West: TSV Mainburg
Herren-Kreisliga Süd/Ost: TSV Simbach II
Herren-Kreisliga Nord/Ost: TSV Regen

Bezirkspokal der Damen 1981/82

Wie auch in den Vorjahren, wurde der Bezirkspokal-Wettbewerb der Damen für die Saison 1981/82 noch im Spieljahr 80/81 ausgetragen. Durch einen überzeugenden 3:0-Sieg über den FC Ergolding gewann die TG Landshut die Trophäe. Platz 3 ging an den TSV Grafenau, der keine Mühe hatte, die Neulingsmannschaft DJK Patraching II auf Rang 4 zu verweisen. Auf den Plätzen folgten TV Zwiesel, DJK Patraching I und SG Saldenburg. Der TV Zwiesel fungierte als vorbildlicher Ausrichter. TG Landshut und FC Ergolding qualifizierten sich für den Niederbayernpokal und für den Landesklassen-Pokal.

Bezirkspokal der Herren in Passau

Mit einem überlegenen Sieg des Bezirksliga-Meisters TV Passau II ging das Turnier um den Bezirkspokal der Herren in der Passauer Dreifach-Turnhalle zuende. Hatte das Team um Spielertrainer Thomas Schuett anfangs noch Mühe, um die SG Saldenburg zu bezwingen, so behielt die Passauer "Zweite" im Finale gegen den TSV Griesbach relativ glatt mit 3:0 die Oberhand. Das Duell um Rang 3 entschied der FC Ergolding gegen den TSV Simbach knapp mit 3:2 für sich. Fünfter wurde TV 64 Landshut vor SG Saldenburg, TSV Waldkirchen und DJK Patraching. Der TV Dingolfing hatte zwar gemeldet, doch die Mannschaft trat nicht an.

Der Bezirksspielwart informiert:

Letzter Termin für Mannschafts-Abmeldungen oder freiwilligen Abstieg sowie Verzicht auf Aufstieg: 15. Mai!!!

Letzter Termin für Neuanmeldung von Mannschaften: 1. Juli!!! Alle Vereine werden jedoch gebeten, die Anmeldung neuer Mannschaften für die untersten Ligen und die Jugendklasse sobald wie möglich vorzunehmen. Jugendmannschaften können auch noch später (nach 1. Juli) angemeldet werden.

Kreistage und Staffeltage

Da heuer - entsprechend der Satzung des BVV - kein Bezirkstag stattfindet, werden in den Kreisen Süd/West und Nord/Ost Kreistage abgehalten. Da gleichzeitig mit den Kreistagen auch die Staffeltage der neugebildeten Kreisligen vorgesehen sind, sollten die Kreistage im Juli angesetzt werden. Bis dahin steht auch die neue Klasseneinteilung der niederbayerischen Ligen fest. Die Kreisvorsitzenden Senft und Freiburg werden gebeten, mit den Staffelleitern Wahleder, Knettel und Gartner geeignete Termine zu vereinbaren.

Zur Neueinteilung: Unter der Bezirksliga werden zwei Bezirksklassen gebildet. Bei ausreichenden Neuanmeldungen wird die Zahl der Kreisligen auf vier erhöht (Mindestmannschaftszahl: 5).

Der Bezirksausschuß tagt am 23. Mai

Zu einer wichtigen Sitzung treffen sich alle Mitglieder des Bezirksausschusses und alle Staffelleiter am Samstag, 23. Mai, um 14 Uhr in der Gaststätte des Donauwald-Stadions (Nähe Eisstadion) in Deggendorf. Folgende Punkte stehen auf dem Programm:

1. Rückblick auf die abgelaufene Saison (Spielwart, Sportwart, SR-Wart, Kassenwart, Jugendwart, Schulsportbeauftragter, Kreisvorsitzende).
 2. Rückblick und Ausblick des Bezirksvorsitzenden.
 3. Vorplanung der Klasseneinteilungen Bezirksklasse - Kreisligen
 4. Vorbereitung für Saison 81/82.
-

Freiluft-Turnier in Passau

Nach dem erfolgreichen Auftakt im Vorjahr hat der Bezirksausschuß von Niederbayern die DJK Patraching auch heuer wieder mit der Ausrichtung des Bezirks-Freiluft-Turniers beauftragt. Der Verein hat sich dazu entschlossen, die Großveranstaltung wieder im Juli durchzuführen. Diesmal wird die Teilnehmerzahl auf maximal 72 festgelegt, denn nur so kann ein Ersatzprogramm in 12 Hallen gewährleistet werden. Neben den niederbayerischen Vereinen sind auch Mannschaften aus ganz Bayern und Österreich eingeladen. Deshalb bitten wir alle niederbayerischen Teams, die auch heuer wieder in Passau spielen wollen, sich bald anzumelden. Folgende Einteilung ist vorgesehen: Klasse A für höherklassige Mannschaften, Klasse B für Teams bis Bezirksliga, Klasse C für Anfänger, zwei Damenklassen und zwei Jugendklassen (männlich und weiblich). Vorläufige Anmeldungen mit Angaben der Klassenzugehörigkeit an Fred Horn, Eichendorffstr. 9, 839 Passau.

BVV-Miniolympiade in München

Ein Volleyball-Fest für unsere Jüngsten veranstaltet der BVV am 26./27. Juli in München. Für alle Jahrgänge 1969 und jünger wird die 2. Miniolympiade ausgerichtet. Auf Kleinfeld (4,5m breit, 6m lang) und bei Netzhöhe von 2,10 m treten Teams mit drei Spielern (zusätzlich zwei Auswechselspieler) gegeneinander an. Meldungen bis 1. Juni an Helmut Pellingner, Rupert-Mayer-Str. 6, 8 München 70.

In eigener Sache

Von mehreren Vereinen wurde bereits Kritik laut, daß auf unserem Bezirksmitteilungsblatt ständig Titelbilder von Spielern des TV Passau verwendet werden. Ich bin gerne bereit, auch andere Fotos abzu drucken, doch mir liegen keine geeigneten Bilder vor. Im Mai gehen nun die Titelblätter für Mai/Juni, Juli/August, September und Oktober in Druck. Bitte senden Sie mir Fotos von Meistermannschaften oder mit packenden Spielszenen. Gute Bildqualität ist jedoch Grundvoraussetzung. Auch über Leserbriefe würde ich mich freuen.

F. Horn

Sportliches Verhalten ?

Am letzten Spieltag der Landesklasse Süd/Ost trafen in Hauzenberg der Tabellenerste TG Landshut, der Rangzweite Rosenheim und der Siebte TV Hauzenberg aufeinander. Zuerst gewann die TG Landshut gegen Hauzenberg, und die Hauzenberger bezwangen Rosenheim. Dadurch stand TG Landshut bereits als Meister fest. Nun folgte das Treffen Meister gegen Zweiten. Die Landshuter faßten die Begegnung nur noch als Spaß auf. Im zweiten Satz ließen sie sich von Rosenheim mit 15:0 ausspielen; keine Gegenwehr, der Versuch mitzuspielen, fehlte. Im Gegenteil: Bälle wurden absichtlich verschlagen, es wurde nur noch gefeixt. Ergebnis: 3:0 für Rosenheim. Die Einstellung des neuen Meisters wären im Überschwang der Freude noch zu verstehen, hätte diese Haltung nicht auch noch einen Hintergrund. Der Tabellendritte und der Vierte hatten nämlich vor diesem Spieltag noch Chancen auf Platz 2. Durch die von TG an Rosenheim verschenkten Punkte wurden sie aber dieser reellen Möglichkeit beraubt. Gerade in der Landesklasse stiegen in den letzten Jahren die Vizemeister auf oder hatten das Recht auf ein Entscheidungsspiel. Deshalb die Frage: War dieses Verhalten der Mannschaft und ihres Trainers, der nichts dagegen unternahm, sportlich und eines Meisters würdig?

Lothar Leyerseder, Staffelleiter
der Landesklasse Süd/Ost

Wir spielen Ihnen die Bälle zu.

Immer am Ball bleiben. Schnelles Zuspiel und dann ein gelungener Abschluß. Mit einer geschlossenen, gut eingespielten Mannschaft ist gewinnen halb so schwer. Ein gut eingespieltes Team sind auch Ihre Geldberater bei uns. Sie sind immer am Ball. Haben immer eine Lösung für Ihre Geldfragen.

Eine Mannschaft, mit der Sie gewinnen.

wenn's um Geld geht
Sparkasse

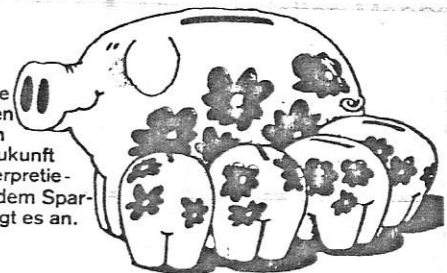


Sparen -
ein Schritt in die Freiheit.

Sparen -
ein Schritt in die Unabhängigkeit.

Sparen -
ein Schritt in die Zukunft.

Wie junge Menschen ihr Leben für die Zukunft auch interpretieren - mit dem Sparbuch fängt es an.



Volksbank

Passau-Freyung eG

TABELLENSPIEGEL

(von der Bundesliga bis zur Kreisliga)

I. Bundesliga Herren

1. SSF Bonn	50:21	30: 6
2. VBC Paderborn	47:19	28: 8
3. USC Gießen	46:24	28: 8
4. 1860 München	42:26	24:12
5. Bayer Leverkusen	43:30	24:12
6. Fortuna Bonn	38:35	20:16
7. TV Passau	25:44	10:26
8. Orplid Frankfurt	21:47	6:30
9. Dürener TV	19:48	6:30
10. TVK Wattenscheid	13:50	4:32

II. Bundesliga Damen

1. TSV Vilsbiburg	44:19	26: 6
2. ESV Neuaußing	42:23	24: 8
3. USC Freiburg	40:23	22:10
4. Saar 05 Saarbrücken	40:26	22:10
5. TuS Stuttgart	35:24	20:12
6. Viktoria Augsburg	33:32	16:16
7. Eintracht Frankfurt	24:35	10:22
8. TV Bretten	12:45	4:28
9. 1860 München	4:48	0:32

Regionalliga Süd - Damen

1. TV Kornwestheim	53:10	34: 2
2. TSG Tübingen	49:17	32: 4
3. SV Esting	41:31	22:14
4. FS Amperland München	39:34	22:14
5. CVJM Erlangen	34:30	18:18
6. SC Freising	31:31	18:18
7. DJK Schwäbisch-Gmünd	30:43	14:22
8. SVL Kirchheim	26:41	10:26
9. MTG Wangen	18:51	6:30
10. ETSV 09 Landshut	16:49	4:32

Bayernliga - Damen

	<u>Spiele</u>	<u>Punkte</u>
1. Siemens Amberg	20	34: 6
2. SV Ruhpolding	20	30:10
3. TB München	20	28:12
4. SV Memmelsdorf	20	26:14
5. Sieboldshöhe Würzburg	20	24:16
6. TV Passau	20	22:18
7. TSV Unterhaching	20	18:22
8. FC Puchheim	20	16:24
9. TS Bayreuth	20	12:28
10. DJK Schweinfurt	20	6:34
11. MTV Bamberg	20	4:36

Landesliga Süd Damen

1. ASV Dachau	54: 5	36: 0
2. VfR Garching	49:12	30: 6
3. TV Dingolfing	37:21	24:12
4. TSV Sonthofen	38:31	20:16
5. VfL Buchloe	32:34	18:18
6. TSV Griesbach	30:39	16:20
7. DJK Göggingen	25:40	14:22
8. VG Straubing	24:40	12:24
9. VSC Donauwörth	25:44	10:26
10. TV Kempten	6:54	0:36

Landesliga Süd Herren

1. FTM Schwabing II	61:26	38: 6
2. TSV Starnberg	55:32	34:10
3. TSV Friedberg	53:34	30:14
4. SV Lohhof	46:39	24:20
5. TSV Vilsbiburg	46:51	20:24
6. TSV Sonthofen	42:46	18:26
7. TSV Erding	43:49	18:26
8. DJK Taufkirchen	42:49	18:26
9. VSC Donauwörth	39:46	18:26
10. TV Landau	40:50	18:26
11. VfR Garching	33:54	14:30
12. TSV Deggendorf	28:52	14:30

Landesklasse Süd/Ost Herren

Ergebnisse vom 8. Spieltag: Eiselfing - Lohhof 3:0, Eiselfing - Glonn 3:0, Glonn - Lohhof 1:3, Rosenheim - Niederviehbach 3:2, Rosenheim - Hausham 3:0, Niederviehbach - Hausham 3:1, Landshut - Trostberg 3:1, Landshut - Grafenau 3:0, Grafenau - Trostberg 0:3.

Ergebnisse vom 9. Spieltag: Landshut - Viechtach 3:0, Viechtach - Hausham 0:3, Landshut - Hausham 3:0, Lohhof - Rosenheim 3:1, Lohhof - Grafenau 3:0, Rosenheim - Grafenau 3:1, Schönberg - Trostberg 3:2, Schönberg - Glonn 3:0, Trostberg - Glonn 3:0, Niederviehbach - Eiselfing 3:0, Niederviehbach - Hauzenberg 1:3, Eiselfing-Hauzenberg 0:3.

Ergebnisse vom 10. Spieltag: Landshut - Niederviehbach 3:2, Landshut - Schönberg 3:0, Niederviehbach - Schönberg 3:0, Rosenheim - Glonn 3:0, Rosenheim-Viechtach 3:1, Glonn - Viechtach 0:3, Eiselfing - Hausham 1:3, Eiselfing - Grafenau 3:2, Hausham - Grafenau 3:2, Lohhof - Trostberg 3:1, Lohhof - Hauzenberg 0:3, Trostberg - Hauzenberg 3:2.

Ergebnisse vom 11. Spieltag: Hausham - Lohhof 3:1, Hausham - Schönberg 3:1, Lohhof - Schönberg 0:3, Grafenau - Niederviehbach 3:0, Grafenau - Glonn 1:3, Niederviehbach - Glonn 3:0, Trostberg - Eiselfing 2:3, Trostberg - Viechtach 1:3, Eiselfing - Viechtach 3:1, Hauzenberg - Landshut 0:3, Hauzenberg - Rosenheim 3:2, Landshut - Rosenheim 0:3.

1. TG Landshut	52:31	32:12
2. MTV Rosenheim	53:33	30:14
3. TSV Schönberg	49:39	28:16
4. SV Lohhof	45:37	26:18
5. TSV Niederviehbach	49:37	24:20
6. TV Hauzenberg	45:41	22:22
7. SG Hausham	44:44	22:22
8. TSV Trostberg	44:45	22:22
9. TV Viechtach	42:46	18:26
10. SV Eiselfing	37:50	18:26
11. TSV Grafenau	38:51	16:28
12. WSV Glonn	17:61	6:38

Landesklasse Süd/Ost Damen

1. SV Lohhof II	42: 0	28: 0
2. TSV Ottobrunn	33:15	22: 6
3. TV Hauzenberg	27:17	18:10
4. TSV Niederviehbach	26:28	14:14
5. TSV Mühldorf	20:30	10:18
6. FC Fürstenzell	21:31	10:18
7. DJK Tiefenbach	19:36	8:20
8. TV Viechtach	8:40	2:26

Bezirksliga Herren

Ergebnisse vom 8. Spieltag: Passau II - Griesbach 3:0, Passau II - TG Landshut II 3:0, Griesbach - Landshut 3:0, Dingolfing - 09 Landshut 2:3, Dingolfing - Velden 3:0, 09 Landshut - Velden 3:0, VG Straubing - TV 64 Landshut 3:0, VG Straubing - Eggenfelden 0:3, TV 64 Landshut - Eggenfelden 3:2.

1. TV Passau II	44:14	28: 4
2. ETSV 09 Landshut	45:17	26: 6
3. TSV Griesbach	34:21	20:12
4. TV Dingolfing	35:22	20:12
5. VG Straubing	33:23	20:12
6. TV 64 Landshut	26:31	14:18
7. TV Eggenfelden	26:31	12:20
8. TG Landshut II	6:42	4:28
9. TSV Velden	0:48	0:32

Bezirksliga Damen

Ergebnisse vom Nachholspiel am 28.3.: Dingolfing - Vilsbiburg 0:3, Dingolfing - Straubing 3:0, Vilsbiburg - Straubing 3:1.

1. TSV Grafenau	47:10	30: 2
2. TSV Deggendorf	46:18	28: 4
3. TG Landshut	36:24	20:12
4. TV Dingolfing	35:24	20:12
5. VG Straubing	28:31	14:18
6. TV Landau	23:31	12:20
7. TSV Vilsbiburg	21:32	12:20
8. TV Eggenfelden	16:37	8:24
9. VC 77 Landshut	3:48	0:32

Bezirksklasse Herren

Ergebnisse vom 8. Spieltag: Deggendorf - Hauzenberg 3:0, Deggendorf - Saldenburg 3:0, Hauzenberg - Saldenburg 1:3, Straubing - Ergolding 2:3, Straubing - Simbach 0:3, Ergolding - Simbach 3:1, Neuhaus - Patriching 0:3, Neuhaus - Schönberg 3:0, Patriching - Schönberg 3:1.

1. TSV Deggendorf II	46: 8	30: 2
2. TSV Simbach	44:14	28: 4
3. FC Ergolding	44:20	24: 8
4. SG Saldenburg	33:31	16:16
5. DJK Patriching	30:33	14:18
6. FTSV Straubing	25:38	14:18
7. TV Hauzenberg II	19:40	8:24
8. SC Neuhaus	15:40	8:24
9. TSV Schönberg II	13:45	2:30

Staffelleiter Günter Freiburg gratuliert dem Meister TSV Deggendorf II und dem Vizemeister TSV Simbach zum Aufstieg in die Bezirksliga.

Bezirksklasse Nord/Ost Damen

1. TSV Schönberg	33: 7	22: 2
2. TV Zwiesel	31:12	20: 4
3. TSV Griesbach II	24:22	14:10
4. TSV Grafenau II	24:24	10:14
5. SV Hutthurm	20:26	8:16
6. TSV Simbach	12:30	6:18
7. SG Saldenburg	9:34	4:20

Bezirksklasse Süd/West Damen

1. FC Ergolding	36: 7	24: 0
2. TV 64 Landshut	29:14	18: 6
3. TV Dingolfing	27:19	16: 8
4. ETSV 09 Landshut II	23:21	10:14
5. TSV Mainburg	14:29	6:18
6. VG Geiselhöring	10:29	6:18
7. TSV Niederviehbach	12:32	4:20

Kreisliga Süd/West Herren

Ergebnisse vom Nachholspiel am 28.3.: Landshut - Vilsbiburg 3:0, Mainburg - Vilsbiburg 3:0, Mainburg - Landshut 3:2.

Ergebnisse vom 6. Spieltag: Mainburg - Geiselhöring 3:1, Vilsbiburg - Landau 3:0, Landshut - Ergolding 3:1.

1. TSV Mainburg	27:16	18: 2
2. ETSV 09 Landshut	28: 9	16: 4
3. FC Ergolding	21:17	12: 8
4. TSV Vilsbiburg	15:23	6:14
5. TV Landau	13:23	6:14
6. VG Geiselhöring	11:27	2:18

Kreisliga Süd/Ost Herren

1. TSV Simbach II	27: 6	18: 2
2. TSV Osterhofen	27:11	16: 4
3. DJK Patriching II	22:17	12: 8
4. FC Fürstenzell	14:24	8:12
5. TV Eggenfelden II	15:21	6:14
6. FC Ruderting	4:30	0:20

Kreisliga Nord/Ost Herren

1. TSV Regen	33:14	20: 4
2. TSV Waldkirchen	33:13	18: 6
3. SV Hutthurm	27:20	16: 8
4. TSV Grafenau II	27:21	16: 8
5. SV Aicha v. W.	16:30	6:18
6. SV Fürstenstein	15:29	6:18
7. DJK Eging	10:34	2:22

Männliche Jugend A

1. ETSV 09 Landshut	30: 3	20: 0
2. TV Passau	22:15	14: 6
3. TV Viechtach	22:14	12: 8
4. TV Hauzenberg	17:21	8:12
5. TSV Deggendorf	13:23	6:14
6. TSV Grafenau	2:30	0:20

Weibliche Jugend A

1. FC Ergolding	9:3	6:2
2. 09 Landshut	9:4	6:2
3. TSV Velden	1:12	0:8

Männliche Jugend B

1. FC Ergolding	30: 0	20: 0
2. TG Landshut	24: 7	16: 4
3. TV Passau	18:17	10:10
4. TSV Vilsbiburg	12:22	8:12
5. TSV Schönberg	9:25	6:14
6. TV Dingolfing	8:30	0:20

Weibliche Jugend B

1. TV Dingolfing	38: 7	24: 4
2. TV Passau	33:14	22: 6
3. TG Landshut	29:21	18:10
4. TV Eggenfelden	25:28	14:14
5. TSV Vilsbiburg	25:29	12:16
6. TSV Grafenau	20:31	10:18
7. VG Straubing	16:32	8:20
8. TV Landau	13:37	4:24

Männliche Jugend C

1. FC Ergolding	12: 1	8:0
2. TV Passau	7: 6	4:4
3. TV Landau	0:12	0:8

Weibliche Jugend C

1. TV Dingolfing	8:0	8:0
2. TG Landshut	4:4	4:4
3. TSV Vilsbiburg	0:8	0:8

Sport - Wimmer

Sommer - Winter - Freizeit - Sport

Angeln	Camping	Heimtraining
Bälle	Boxen	Reitsport
Bergsteigen	Eissport	Schulsportgeräte
Bekleidung	Gymnastik	Skiausrüstung
Bogensport	Fußballsport	Tauchsport
„Yamaha“	„adidas“	Tennis
Boote	„Puma“	Tischtennis

833 EGGENFELDEN – Öttingerstraße 20

*Ihr Fachgeschäft
für Haus-
und Küchengeräte*

Große Auswahl an
Kaffee- und Tafelservicen
Sebastian Ritter

Haus- u. Küchengeräte
83 LANDSHUT
Neustadt 516 – Tel. 2 27 91

NEUERÖFFNUNG

*365 Tage Urlaubsbräune
bietet Ihnen unser*

**Bräunungs-Studio
ELVIRA**

Innere Münchner Straße 30 – 8300 LANDSHUT

Ihr Besuch lohnt sich

Sport Strasser



3-Streifen-Basis

3-Streifen im Anzug

*Ihr Freizeitpartner
im Herzen Landshuts*

REICHARDTBÄU Hefe-Weißbier

Ein besonders prickelnd erfrischendes Weißbier.
Aus erlesenem Weizenmalz mit feinsten Reinzucht-Hefe
nach altbayerischer Rezeptur sorgfältig eingebraut und gelagert.
Für alle Genießer ein durch Flaschengärung
besonders bekömmlicher Durstlöcher!



SEIT 1613
REICHARDTBÄU
Aus Freude am Genuß



Gesundheits- Zentrum

FRICKINGER

In unserem Hause können einzelne Sportler, aber auch geschlossene Abteilungen und Mannschaften Regenerations-Maßnahmen durchführen oder Sportverletzungen auskurieren. In unserem Hause mit Sauna, Hallenbad, Konditionsraum, Abteilung für physikalische Therapie und Sportphysiotherapie fühlten sich viele Spitzensportler und Nationalmannschaften sehr wohl. Dabei haben wir unsere Kenntnisse auf den neuesten Stand gebracht. Nähere Informationen bei Gesundheitszentrum Frickinger, 839 Passau, Christdobl 13, Tel. 0851/4 12 22.

Inhaber: Horst Frickinger

Partner aller Sportler und Volleyball-Abteilungen in Niederbayern

Fußball – Tennis – Freizeit

Sport Fischl

Hagenham-Garham

8359 Hofkirchen

Telefon 08541/1422 oder 86 44

Wir liefern an Vereine und Sportler

Sportartikel – Sportbekleidung

Wir beraten Sie gerne und unverbindlich,
auf Wunsch besuchen wir Sie jederzeit.

HOTEL - GASTHOF Nätscher

8352 Grafenau, Grüber Straße 1

Vereinslokal TSV Grafenau

Gutbürgerliche Küche, mod. Fremdenzimmer mit Dusche/
Bad, WC, Telefon, Radio- und Fernsehanschluß.

Kegelbahn – Hausbar – Sauna – Solarium – Liegewiese –
Garagen – eigener Parkplatz. Zum Hallenbad 5 Minuten.
Zum Sport- und Erholungszentrum 15 Min.

GRABI SPEDITION

**Spedition – Güterfernverkehr
Güternahverkehr – Lagerung**

Westlicher Stadtgraben 48–50
8360 DEGGENDORF

FRISCH-BAU

Bauunternehmung – Planung

- Fachmännische Beratung und Planung in allen Konstruktions- und Detailfragen für HOCHBAU
- Handwerkliche Ausführung von ERD-, BETON-, MAURER- und PUTZARBEITEN

8390 Passau-Schalding r. d. D.
Reuthingerweg 1 – Telefon 0851 / 8 21 15